

## Online-Terminvergabe der Ausländerbehörde im Kreis Euskirchen

---

### Online-Terminvergabe der Ausländerbehörde im Kreis Euskirchen

Über die Internetadresse

[www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt](http://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt)

kann man jetzt online einen Termin für das Ausländeramt vereinbaren.

Nach Eingabe der erforderlichen Informationen (Name, Geburtsdatum, Anlass des Termins und der E-Mail-Adresse) wird der Termin sofort per Mail bestätigt. Spätere Änderungen oder eine Stornierung des Termins sind möglich.

Wenn mehrere Personen bei einem gemeinsamen Termin eine Dienstleistung der Ausländerbehörde in Anspruch nehmen wollen (z.B. bei der Erteilung oder Verlängerung einer Aufenthaltserlaubnis bei mehreren Familienmitgliedern), ist für jede Person ein eigener Termin zu beantragen. Die Termine können unmittelbar hintereinander gebucht werden.

Sollte ein vereinbarter Termin nicht wahrgenommen werden können, wird um eine möglichst frühzeitige Absage gebeten.

Daneben ist es wie bisher weiterhin möglich, telefonisch einen Termin zu vereinbaren:

Tel. 02251 / 15 -435, -437, -295, -419 oder -823.

---

### Französisch

Rendez-vous en ligne pour le service des étrangers

Via le site internet

[www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt](http://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt)

vous pouvez prendre rendez-vous en ligne pour le service des étrangers.

Après avoir renseigné les informations requises (nom, date de naissance, motif du rendez-vous et adresse e-mail), le rendez-vous est immédiatement confirmé par e-mail. Des modifications plus tard ou l'annulation du rendez-vous sont possibles.

Si plusieurs personnes, lors d'un rendez-vous conjoint, souhaitent utiliser un service par l'autorité des étrangers (par ex. lors de la délivrance ou de la prolongation d'un permis de séjour avec plusieurs membres de la famille), un rendez-vous doit être demandé pour chaque personne. Les rendez-vous peuvent être réservés l'un après l'autre et directement.

Si vous ne pouvez pas prendre le rendez-vous, nous vous demandons d'annuler le rendez-vous à temps.

C'est toujours possible de prendre rendez-vous par téléphone :

tel : 02251 / 15435, 15437, 15295, 15419 oder 15823.

---

## Türkisch

Yabancılar dairesi online randevu alımı  
[www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt](http://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt)

internet adresi kullanılarak artık yabancılar dairesi randevuları online olarak alınabilir.

Gerekli bilgilerin (İsim, doğum tarihi, randevu gerekçesi ve email adresi) verilmesinin ardından randevu hemen email aracılığıyla teyit edilecektir.

Randevunun daha sonra değiştirilmesi ya da iptal edilmesi mümkündür.

Birden fazla kişinin yabancılar dairesinin verdiği hizmetlerden yararlanmak üzere ortak bir randevu almak istemesi durumunda (örn. birden fazla aile bireyinin oturma izni verilmesi veya uzatılmasını talep etmesi durumunda), herkesin bireysel olarak randevu talep etmesi gerekmektedir. Randevular doğrudan birbiri ardına rezerve edilebilir.

Randevuya gelemeyecek olmanız durumunda, mümkün olan en erken zamanda bilgi verilmesi rica olunur. Bunun yanı sıra telefonla randevu alınması şimdiye kadar olduğu gibi bundan sonrası için de mümkündür. Tel. 02251 / 15435, 15437, 15295, 15419 veya 15823.

## Englisch

Online appointment service for Immigration Office

Further service improvement of the district administration: Via the internet address

[www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt](http://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt)

it is now possible to make an appointment online for the Immigration Office.

After entering the required information (name, date of birth, reason for the appointment and e-mail address) the appointment will be confirmed immediately by e-mail. Later changes or a cancellation of the appointment are possible. If several persons wish to make use of the services of the Immigration Office within the framework of an appointment (e.g. when a residence permit is issued or extended for several family members), a separate appointment must be requested for each person. Appointments can be booked immediately after each other. If an agreed appointment cannot be kept, you are requested to cancel as early as possible.

In addition, it is still possible to make an appointment by telephone as before: Tel. 02251 / 15 -435, -437, -295, -419 or -823

## Arabisch

تعيين المواعيد عبر الانترنت في مكتب الاجانب (الأوسلندر)  
عبر عنوان الانترنت

[www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt](http://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt)

(يستطيع الشخص الآن تحديد موعد مسبق مع مكتب الأجانب (الأوسلندر)  
بعد إدخال المعلومات المطلوبة (الاسم وتاريخ الميلاد وسبب الموعد وعنوان البريد الإلكتروني)، سيتم تأكيد الموعد على الفور عن طريق  
البريد الإلكتروني.

يمكن إجراء تغييرات لاحقة أو إلغاء الموعد

إذا كان أكثر من شخص واحد في موعد مشترك و أرادوا الاستفادة من الخدمات التي يقدمها مكتب الأجانب (على سبيل المثال عند إصدار أو  
تمديد تصريح إقامة لعدة أفراد من العائلة) ، يجب طلب موعد منفصل لكل شخص. يمكن حجز المواعيد واحدة تلو الأخرى  
إذا تعذر الحضور على الموعد المتفق عليه ، يرجى إلغاء الموعد في أقرب وقت ممكن  
وبالإضافة إلى ذلك، لا يزال من الممكن تحديد موعد عن طريق الهاتف:

Tel. 02251 / 15435, 15437, 15295, 15419, 15823

## Persisch / Farsi

تعیین وقت آنلاین قرار ملاقات جهت اداره اتباع خارجی  
از طریق آدرس اینترنتی

<https://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt>

همما اونمون مومی توانیمد آنلایمن جهمت قرار ملاقاتمات در اداره اتیمماع  
خارجی هماهنگی ونید.

بعمد از وارد ومردن اطلاعاتمات مومورد نیمماز)نمما ونمما خممانواد ی،  
تاریخ، دلیل قرار ملاقات و آدرس ایمیل( قرار ملاقات بلافاصله

از طریق ایمیل تأیید می شود.

تغییرات بعدی و یا لغو قرار ملاقات امکانپذیر است.

وقتی چند نفر می خواهند از یک سرویس ارائه شده توسط اداره اتباع خارجی در طول یک قرار ملاقات مشترک (به عنوان مثال هنگام  
صدور یا تمدید اجازه اقامت برای چند عضو خانواده) استفاده نمایند، باید برای هر شخص یک قرار ملاقات جداگانه درخواست شود.

قرار ملاقات ها می توانند بلافاصله پشت سر هم رزرو شوند.

ا ر نمی توانید در قرار ملاقات هماهنگ شد حضور یابید، لطاً

در اسرع وقت و نسل نمایید.

همچنان طبق روال دثمت هماهنگی ته نمی جهمت قرار ملاقاتمات

امکانپذیری باشد:

شمار های تماس:

Tel. 02251 / 15435, 15437, 15295, 15419, 15823

## Russisch

Онлайн-запись на прием в иммиграционную службу

Сейчас можно записаться на приём в иммиграционную службу онлайн по веб-адресу:

[www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt](http://www.kreis-euskirchen.de/auslaenderamt)

После ввода необходимой информации (ФИО, Дата рождения, причина заявки и  
адрес электронной почты) подтверждение Заявки происходит сразу.

Последующие изменения или отмены встречи возможны.

Усли несколько человек хотят прийти на приём ( например, при выдаче или продлении вида на  
жительства у несольких членов семьи), то Онлайн-завка подаётся на каждого человека отдельно.

Даты могут быть забронированы непосредственно друг за другом.

В случае,если Вы не можете прийти в согласованный(полученный) срок, просьба известить об этом  
заблаговременно. Наряду с этим, как и ранее, Вы можете записаться на приём и по телефону:

Тел. 02251 / 15435, 15437, 15295, 15419 или 15823.

Diese Info wurde erstellt von:

Kreis Euskirchen, KoBIZ

Kommunales Integrationszentrum

02251/15-538, [roland.kuhlen@kreis-euskirchen.de](mailto:roland.kuhlen@kreis-euskirchen.de)